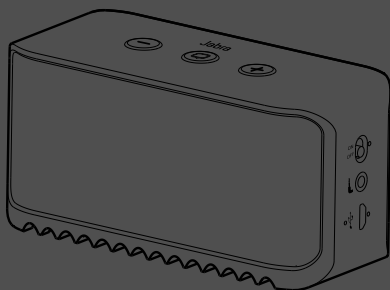


JABRA SOLEMATE MINI



Manual de Instrucciones

jabra.com/solematemini

A BRAND BY

GN Netcom

© 2013 GN Netcom A/S. Todos los derechos reservados. Jabra® es una marca comercial registrada de GN Netcom A/S. El resto de marcas comerciales que aparecen en el presente documento son propiedad de sus respectivos titulares. La marca denominativa y los logotipos de Bluetooth® son propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de dichas marcas por parte de GN Netcom A/S se realiza en virtud de una licencia. (Diseño y especificaciones sujetos a cambios sin previo aviso).

FABRICADO EN CHINA
MODELO: HFS210



La **Declaración de conformidad** puede encontrarse en
www.jabra.com/CP/US/declarations-of-conformity

ÍNDICE

1. BIENVENIDO	4
2. DESCRIPCIÓN GENERAL	5
2.1 COLOCACIÓN DEL ALTAVOZ	
2.2 ENCENDIDO DEL ALTAVOZ	
3. CÓMO CARGAR LA BATERÍA.....	7
3.1 ESTADO DE LA BATERÍA	
4. CÓMO SE CONECTA.....	9
4.1 CONEXIÓN CON BLUETOOTH	
4.2 CONEXIÓN CON UN CONECTOR JACK DE 3,5 MM	
4.3 CONEXIÓN CON NFC	
5. REPRODUCCIÓN DE MÚSICA Y CHAT.....	12
5.1 REPRODUCCIÓN DE MÚSICA	
5.2 CHAT A TRAVÉS DEL MÓVIL	
6. GUÍA POR VOZ.....	14
6.1 ACTIVACIÓN DE LA GUÍA POR VOZ	
6.2 DESACTIVACIÓN DE LA GUÍA POR VOZ	
6.3 MENSAJES DE LA GUÍA DE VOZ	
7. ACTUALIZACIÓN DEL FIRMWARE.....	16
8. AYUDA	17
8.1 PREGUNTAS MÁS FRECUENTES	
8.2 CÓMO CUIDAR SU JABRA SOLEMATE MINI	
9. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS	19

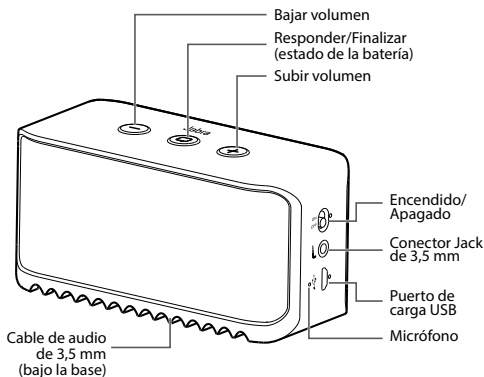
1. BIENVENIDO

Gracias por utilizar Jabra Solemate Mini. ¡Esperamos que lo disfrute!

FUNCIONES DE JABRA SOLEMATE MINI

- Batería recargable incorporada para llevar la música a cualquier parte
- Diseño ultraportátil
- Dos altavoces para un sonido potente
- Suela amortiguadora de vibraciones
- Fácil de sincronizar gracias a NFC

2. DESCRIPCIÓN GENERAL



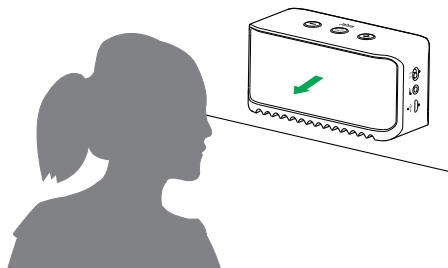
Cable de audio de 3,5 mm
(bajo la base)



Cable micro USB

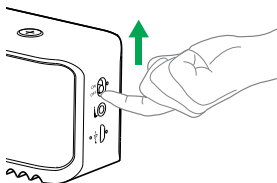
2.1 COLOCACIÓN DEL ALTAVOZ

El Jabra Solemate Mini funciona mejor cuando se coloca en una superficie plana y con el logotipo de Jabra mirando hacia delante.



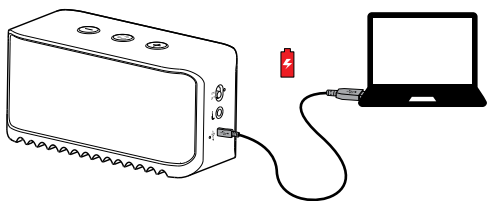
2.2 ENCENDIDO DEL ALTAVOZ

Deslice el conmutador de **Encendido/Apagado** hacia arriba para encender el Jabra Solemate Mini.

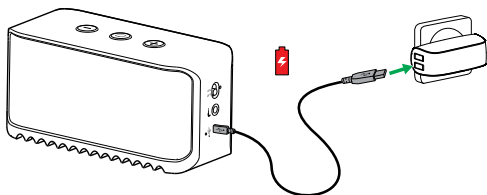


3. CÓMO CARGAR LA BATERÍA

Conecte el Jabra Solemate Mini a cualquier puerto USB disponible de su ordenador mediante el cable USB para cargar Jabra Solemate Mini.



Otra opción es realizar la carga mediante el cargador micro USB de su dispositivo móvil (según el cargador de teléfono).



Nota: La conexión USB solo se puede usar para cargar el dispositivo, pero no para reproducir música o gestionar llamadas desde el PC.

3.1 ESTADO DE LA BATERÍA

LO QUE OBSERVA	QUÉ SIGNIFICA
	La batería está llena
	La batería está medio llena
	La batería tiene un nivel bajo
	La batería tiene un nivel muy bajo y debe cargarse inmediatamente

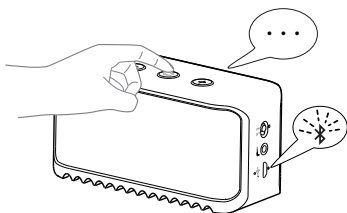
La batería tarda 3 horas en cargarse por completo. El Jabra Solemate Mini puede utilizarse durante el proceso de carga.

4. CÓMO SE CONECTA

El Jabra Solemate Mini puede conectarse de forma inalámbrica a cualquier dispositivo Bluetooth, o a través de un cable de audio de 3,5 mm a cualquier dispositivo de audio, o mediante NFC a cualquier dispositivo con tecnología NFC.

4.1 CONEXIÓN CON BLUETOOTH

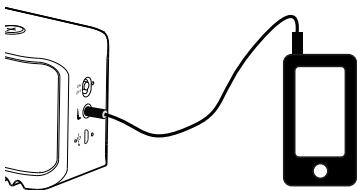
1. Mantenga pulsado durante 4 segundos el botón **Responder/Finalizar** hasta que se anuncie el modo de sincronización y el indicador de Bluetooth parpadee. Suelte el botón.
2. Siga las instrucciones de sincronización por voz.



Nota: Si se pierde la conexión (por ejemplo, fuera de alcance de cobertura), pulse el botón Responder/Finalizar cuando el Jabra Solemate Mini se encuentre dentro del alcance de cobertura y esté encendido para volver a conectarlo.

4.2 CONEXIÓN CON UN CONECTOR JACK DE 3,5 MM

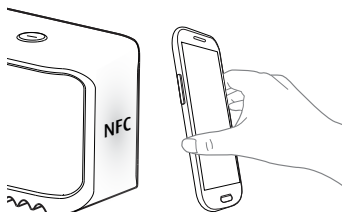
Conecte el Jabra Solemate Mini a cualquier dispositivo de audio con un conector Jack de 3,5 mm, utilizando el cable de audio suministrado. El micrófono y el volumen del altavoz del Jabra Solemate Mini se desactiva al conectarlo con un conector Jack de 3,5 mm (aún se puede ajustar el volumen desde el dispositivo conectado).



NOTA: Si un dispositivo se conecta al conector Jack de 3,5 mm, se desactiva la conexión Bluetooth y los dispositivos inalámbricos no podrán reproducir música.

4.3 CONEXIÓN CON NFC

1. Asegúrese de que el Jabra Solemate Mini esté encendido y de haber activado la conexión NFC en su dispositivo móvil.
2. Localice la **zona NFC** del dispositivo móvil y tóquela suavemente con la **zona NFC** del Jabra Solemate Mini.



5. REPRODUCCIÓN DE MÚSICA Y CHAT

5.1 REPRODUCCIÓN DE MÚSICA

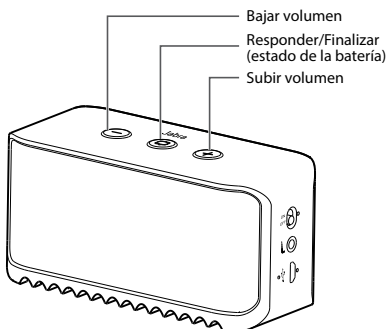
La música que se reproduce en su dispositivo conectado se transferirá automáticamente al Jabra Solemate Mini. Si no puede escuchar archivos de audio, asegúrese de que el dispositivo esté conectado al Jabra Solemate Mini a través del conector Jack de 3,5 mm o por Bluetooth, o suba el volumen del altavoz. El volumen se puede ajustar en el altavoz o en el dispositivo conectado.

Para controlar la música (saltar pistas, detener la música, etc.), utilice el dispositivo conectado.

5.2 CHAT A TRAVÉS DEL MÓVIL

Cuando el Jabra Solemate Mini esté conectado a través de Bluetooth a su dispositivo móvil, las llamadas se transfieren automáticamente al Jabra Solemate, que funciona como un altavoz.

Nota: La música se detendrá automáticamente durante una llamada y se reanudará una vez que la llamada finalice.



FUNCIÓN		ACCIÓN
+/-	Ajustar el volumen del altavoz	Pulse el botón Subir volumen o Bajar volumen
	Responder/Finalizar llamadas	Pulse el botón Responder/Finalizar
🗨️	Rechazar una llamada	Pulse dos veces el botón Responder/Finalizar
	Volver a marcar el último número	Toque dos veces el botón Responder/Finalizar cuando no haya ninguna llamada
	Estado de la batería	Toque el botón Responder/Finalizar cuando no haya ninguna llamada
		Pulse los botones Subir volumen y Bajar volumen a la vez

6. GUÍA POR VOZ

6.1 ACTIVACIÓN DE LA GUÍA POR VOZ

1. Apague el Jabra Solemate Mini.
2. Pulse y mantenga pulsado el botón **Subir volumen** mientras enciende el Jabra Solemate Mini. Suelte el botón **Subir volumen** cuando oiga el mensaje "Voice on".

6.2 DESACTIVACIÓN DE LA GUÍA POR VOZ

1. Apague el Jabra Solemate Mini.
2. Pulse y mantenga pulsado el botón **Bajar volumen** mientras enciende el Jabra Solemate Mini. Suelte el botón **Bajar volumen** cuando oiga el mensaje "Voice off".

6.3 MENSAJES DE LA GUÍA DE VOZ

CLIC PARA ESCUCHAR	LO QUE ESCUCHA	
	Go ahead and connect me. Use the Bluetooth setting in your phone	Adelante, conécteme. Puede usar la configuración Bluetooth de su teléfono.
	Connected	Conectado
	Bluetooth off	Bluetooth desactivado
	Battery full	Batería llena
	Battery medium	Batería a media carga
	Battery low	Batería baja
	Recharge battery	Recargar batería
	Muted	En silencio
	Un-muted	Silencio desactivado
	Redialing	Remarcado
	Sound prompts off	Comandos de sonido desactivados
	Sound prompts on	Comandos de sonido activados
	Connection cancelled	Conexión cancelada

7. ACTUALIZACIÓN DEL FIRMWARE

Para actualizar el firmware del Jabra Solemate Mini, visite jabra.com/solematemini y descargue las últimas actualizaciones del firmware en el apartado de soporte. Siga las instrucciones que aparecen en pantalla.

8. AYUDA

8.1 PREGUNTAS MÁS FRECUENTES

Puede ver la lista completa de preguntas más frecuentes en Jabra.com/solematemini.

P ¿Por qué oigo chasquidos?

R Bluetooth es una tecnología de radiofrecuencia sensible a la presencia de obstáculos entre el altavoz y el dispositivo conectado. Asegúrese de que el altavoz y el dispositivo conectado se encuentren dentro de alcance (hasta 10 metros o 33 pies).

P ¿Cuál es el alcance del altavoz?

R El alcance máximo de Jabra Solemate Mini es de 10 m (33 pies).

P Tengo problemas con la conexión Bluetooth

R Puede que haya eliminado su conexión de sincronización del Jabra Solemate en el dispositivo Bluetooth. Vuelva a conectarlo manteniendo pulsado el botón Responder/Finalizar durante 4 segundos para poner el Jabra Solemate en modo de sincronización y, a continuación, conéctelo a su dispositivo Bluetooth.

P ¿Por qué no puedo usar la función de rechazar llamadas o volver a marcar?

R Estas funciones dependen de que su teléfono sea compatible con un perfil de manos libres. Incluso si fuera compatible, las funciones de rechazar llamada y volver a marcar son opcionales y no las admiten todos los dispositivos. Consulte el manual de su dispositivo para más información.

8.2 CÓMO CUIDAR SU JABRA SOLEMATE MINI

- Guarde siempre el altavoz apagado.
- Evite guardarlo en temperaturas extremas (por debajo de los -20 °C /-68 °F o por encima de los 65 °C /149 °F). En caso contrario, podría acortar la vida útil de la batería y el funcionamiento del altavoz podría resentirse.
- No deje el altavoz expuesto a la lluvia o a otros líquidos.

9. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

JABRA SOLEMATE MINI	ESPECIFICACIONES
Peso:	330 g
Dimensiones:	Al. 60,5 mm x An. 53 mm x P. 126 mm
Micrófonos:	Micrófono omnidireccional
Altavoz:	40 mm x 25 mm 4 Ohm 3 W Tipo NdFeB redondo
Alcance:	10 m (33 pies) (según teléfono)
Versión de Bluetooth:	3.0
Dispositivos sincronizados:	Hasta 8 dispositivos sincronizados. Un dispositivo activo conectado en cada momento
Perfiles Bluetooth compatibles:	A2DP (v1.2), perfil manos libres (v1.6), perfil auricular (v1.2)
Tiempo de conversación:	Hasta 8 horas
Tiempo de espera:	Hasta 90 días
Temperatura de funcionamiento:	De -10 °C a 55 °C (de -50 °F a 131 °F)
Temperatura de almacenamiento:	De -20 °C a 65 °C (de -68 °F a 149 °F)
Contraseña o código PIN de sincronización:	0000

